

Az Európai Unió Hivatalos Lapja

C 68



Magyar nyelvű kiadás

Tájékoztatások és közlemények

57. évfolyam

2014. március 7.

| Közleményszám | Tartalom | Oldal |
|--|---|-------|
| II Közlemények | | |
| AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK | | |
| Európai Bizottság | | |
| 2014/C 68/01 | Bejelentett összefonódás engedélyezése (Ügyszám COMP/M.7176 – CFAO/Carrefour/JV) ⁽¹⁾ | 1 |
| IV Tájékoztatások | | |
| AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK | | |
| Európai Bizottság | | |
| 2014/C 68/02 | Euroátváltási árfolyamok | 2 |
| 2014/C 68/03 | Az Európai Unió Kombinált Nomenklatúrájának magyarázata | 3 |

HU

 Ár:
3 EUR

(1) EGT-vonatkozású szöveg

II

(Közlemények)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Bejelentett összefonódás engedélyezése**(Ügyszám COMP/M.7176 – CFAO/Carrefour/JV)****(EGT-vonatkozású szöveg)**

(2014/C 68/01)

2014. február 28-án a Bizottság úgy határozott, hogy engedélyezi e bejelentett összefonódást, és a közös piaccal összeegyeztethetőnek nyilvánítja. E határozat a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 6. cikke (1) bekezdésének b) pontján alapul. A határozat teljes szövege csak franciául nyelven hozzáférhető, és azután teszik majd közzé, hogy az üzleti titkokat tartalmazó részeket eltávolították belőle. A szöveg megtalálható lesz:

- a Bizottság versenypolitikai weboldalának összefonódásokra vonatkozó részében (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ez az oldal különféle lehetőségeket kínál arra, hogy az egyedi összefonódásokkal foglalkozó határozatok társaság, ügyszám, dátum és ágazati tagolás szerint kereshetők legyenek,
- elektronikus formában az EUR-Lex honlapon (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) a 32014M7176 hivatkozási szám alatt. Az EUR-Lex biztosít online hozzáférést az európai uniós jogszabályokhoz.

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Euroátváltási árfolyamok ⁽¹⁾

2014. március 6.

(2014/C 68/02)

1 euro =

| Pénznem | Átváltási árfolyam | Pénznem | Átváltási árfolyam |
|------------------------|--------------------|--------------------------|--------------------|
| USD USA dollár | 1,3745 | CAD Kanadai dollár | 1,5162 |
| JPY Japán yen | 141,22 | HKD Hongkongi dollár | 10,6672 |
| DKK Dán korona | 7,4627 | NZD Új-zélandi dollár | 1,6206 |
| GBP Angol font | 0,82340 | SGD Szingapúri dollár | 1,7376 |
| SEK Svéd korona | 8,8300 | KRW Dél-Koreai won | 1 463,78 |
| CHF Svájci frank | 1,2190 | ZAR Dél-Afrikai rand | 14,6388 |
| ISK Izlandi korona | | CNY Kínai renminbi | 8,4128 |
| NOK Norvég korona | 8,2265 | HRK Horvát kuna | 7,6551 |
| BGN Bulgár leva | 1,9558 | IDR Indonéz rúpia | 15 742,26 |
| CZK Cseh korona | 27,363 | MYR Maláj ringgit | 4,4820 |
| HUF Magyar forint | 309,81 | PHP Fülöp-szigeteki peso | 61,246 |
| LTL Litván litász/lita | 3,4528 | RUB Orosz rubel | 49,8920 |
| PLN Lengyel zloty | 4,1845 | THB Thaiföldi baht | 44,383 |
| RON Román lej | 4,4990 | BRL Brazil real | 3,1856 |
| TRY Török líra | 3,0256 | MXN Mexikói peso | 18,1314 |
| AUD Ausztrál dollár | 1,5168 | INR Indiai rúpia | 83,9957 |

⁽¹⁾ Forrás: Az Európai Központi Bank (ECB) átváltási árfolyama.

Az Európai Unió Kombinált Nomenklatúrájának magyarázata

(2014/C 68/03)

A 2658/87/EGK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 9. cikke (1) bekezdése a) pontja második francia bekezdésének megfelelően az Európai Unió Kombinált Nomenklatúrájának magyarázata ⁽²⁾ a következőképpen módosul:

A 89. oldalon található, a „**2104 20 00 Homogenizált összetett élelmiszer-készítmény**” vámtarifaszámhoz tartozó magyarázat helyébe a következő szöveg lép:

„2104 20 00 Homogenizált összetett élelmiszer-készítmény

A »homogenizált összetett élelmiszer-készítmény« fogalmát az árucsoporthoz tartozó Megjegyzések 3. pontja határozza meg.

A 21. árucsoporthoz tartozó Megjegyzések 3. pontjában lévő »Ezek a készítmények kis mennyiségben szemmel látható élelmiszerösszetevő-darabokat is tartalmazhatnak.« mondat nem utal arra, hogy tömegszázalékban vagy méretben meghatározott korlátozás vonatkozna az említett szemmel látható darabokra annak érdekében, hogy a termék a 2104 20 vámtarifaszám alá tartozzon. A »kis mennyiségben szemmel látható élelmiszerösszetevő-darabok« fogalma a termék objektív jellemzői alapján értelmezendő: meg kell vizsgálni, hogy a szemmel látható darabokat akkora mennyiségben adták-e a termékhez, hogy azok a termék jelentős mennyiségét teszik ki. Amennyiben ez a helyzet áll fenn, úgy a terméket máshová kellene besorolni (pl. a 2005 vámtarifaszám alá), mivel a termék ily módon elveszíti a homogenizált összetett élelmiszer-készítményre utaló jellegét.”

⁽¹⁾ A Tanács 1987. július 23-i 2658/87/EGK rendelete a vám- és a statisztikai nomenklatúráról, valamint a Közös Vámtarifáról (HL L 256., 1987.9.7., 1. o.).

⁽²⁾ HL C 137., 2011.5.6., 1. o.

Az EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) közvetlen és ingyenes hozzáférést biztosít az Európai Unió jogához. Erről a honlapról elérhető az *Európai Unió Hivatalos Lapja*, valamint tartalmazza a szerződéseket, a jogszabályokat, a jogeseteket és az előkészítő dokumentumokat is.

További információt az Európai Unióról a <http://europa.eu> internetcímen találhat.



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU